

Mr Adolf Hsu Hsung *SBS, ISO, JP*

Mr Adolf Hsu Hsung, whose ancestral hometown is Panyu in Guangdong Province, was born in Macau in 1938 and moved to Hong Kong at a young age. After graduation from St Joseph's College in 1955, Mr Hsu relied on self-study to complete his matriculation studies and attained good public exam results. Yet, instead of furthering his study, he started working full-time. As his father had died at the age of 48, Mr Hsu, the eldest son among eight siblings, needed to start making a living for his family.

Mr Hsu joined the Hong Kong government as an interpreter/translator in 1958, and was appointed an administrative officer in 1968. In the following decades, Mr Hsu served in a number of key positions in the then Government Secretariat and various government units, including the Finance, Civil Service and Administration Branches, the New Territories Administration, and Government Supplies and Regional Services Departments. After 40 years as a civil servant, Mr Hsu retired as Director of Regional Services in 1998. During his time in the government, Mr Hsu oversaw the management of manpower, finance, materials supply and land administration at the regional level, and thus has a wealth of experience in these fields.

From 1998 to 2004, Mr Hsu was employed by New World Holdings Ltd and served, among other positions, as Managing Director of New World First Bus Services Ltd and New World First Ferry Services Ltd. Over this six-year period, Mr Hsu played a key role in the successful takeover of the then China Motor Bus and Yaumatei Ferry Services, hoping that these endeavours would help modernise Hong Kong's public transportation services and provide key support in ensuring Hong Kong's future as a dynamic world-class city. In addition, Mr Hsu continued to share his knowledge of good corporate governance when he worked for other publicly-listed companies. He was an executive director of Kwoon Chung Bus Holdings Ltd, and has been serving as an independent non-executive director of Dah Chong Hong Holdings Ltd since 2007.

In addition to serving Hong Kong at both the public and corporate levels, Mr Hsu has been active in community services. He has been Vice-president of the New Life Psychiatric Rehabilitation Association since 1990, a member of The Hong Kong Tourism Board from 2001 to 2004, a member of the Council of Lingnan University from 2004 to 2009, and Honorary Chairman of several district councils of the scout associations of Hong Kong. He was also the Secretary-general of HKSAR Chief Executive Mr Donald Tsang's Re-election Office in 2007.

In recognition of his contributions to public service, Mr Hsu was made a Companion of the Imperial Service Order in 1992 and awarded the Silver Bauhinia Star by the HKSAR Government in 2006. In recognition of his work in the area of private governance in Hong Kong, Mr Hsu received three distinguished awards in 2002. He was honoured with the "Director of the Year" title by the Hong Kong Institute of Directors, the "Hong Kong Business Executive Award" by DHL and *South China Morning Post* as well as the accolade of being one of "China's 100 Outstanding Reformers" by the People's Republic of China. He is currently a Justice of the Peace and a Fellow Member of both the Chartered Institute of Logistics & Transport and the Hong Kong Institute of Directors.

Mr Chairman, for his remarkable track record in public and community services, may I now present to you Mr Adolf Hsu Hsung for the conferment of an honorary fellowship.

English citation written and delivered by Dr Esther Li Ling-yee

許雄先生

許雄先生祖籍廣東番禺，1938年出生於澳門，年少時移居香港。1955年畢業於聖若瑟書院後，許先生自學完成預科課程，並在公開考試中取得優良成績。因父親48歲英年早逝，許先生身為八名兒女中的長子，只得放棄學業，全職工作，維持家計。

1958年，許先生加入香港政府，任職傳譯/翻譯員，1968年獲委任為政務主任。其後數十年，許先生曾出任布政司署及多個部門要職，包括庫務科、銓敘科、行政科、新界民政署、政府物料供應處及區域市政總署等，專責監督人力、財務、物料供應及區域地政管理工作，積累了不同領域的豐富經驗。經歷40年公務員生涯後，許先生於1998年自區域市政總署署長之位退休。

從1998至2004年，許先生受聘於新世界控股有限公司，出任新世界第一巴士服務有限公司及新世界第一渡輪服務有限公司董事總經理等職位。六年之間，許先生在收購中華巴士與油麻地小輪的過程中扮演了重要的角色。他希望這些努力有助於香港公共交通的現代化，為建設香港成為充滿活力的世界級城市提供關鍵的支持。此外，許先生亦為其他上市公司貢獻他在企業管治方面的經驗，如出任冠忠巴士集團有限公司常務董事，並於2007年起擔任大昌行集團獨立非執行董事等。

許先生不僅在公共及企業領域為香港作出貢獻，還熱心參與社會服務，自1990年起出任新生精神康復會副會長，2001至2004年為香港旅遊發展局成員，2004至2009年任嶺南大學校董，同時擔任童軍總會在香港不同地區組織的名譽主席。他亦曾在2007年出任香港特區行政長官曾蔭權先生競選連任辦公室的秘書長。

許先生對公共事務貢獻良多，分別於1992年及2006年獲頒英帝國服役勳章與香港特區政府銀紫荊星章。他在香港私人機構管治方面的努力，於2002年帶來三項榮譽：香港董事學會頒發的傑出董事獎、DHL與《南華早報》頒發的傑出管理獎、以及中華人民共和國頒發的中國改革百名優秀人物獎。許先生是太平紳士，同時亦是英國皇家物流與運輸學會及香港董事學會資深會員。

主席先生，許雄先生在公共與社會事務上表現優秀，本人謹恭請閣下頒授榮譽院士銜予許雄先生。

英文贊辭由李令儀博士撰寫及宣讀